

DIN EN 12779:2010-09 (E)

Safety of woodworking machines - Chip and dust extraction systems with fixed installation - Safety related performances and safety requirements (includes Amendment A1:2009)

Contents		Page
page	Foreword	4
	Introduction	5
1	Scope	6
2	Normative references	7
3	Terms, definitions, terminology and symbols	9
3.1	Terms and definitions	9
3.2	Terminology	12
3.3	Symbols and units	12
4	List of significant hazards	12
5	Safety requirements and/or measures	14
5.1	General	14
5.2	Controls	15
5.2.1	General	15
5.2.2	Safety and reliability of control systems	15
5.2.3	Position of and other requirements to controls	16
5.2.4	Mode selection	18
5.2.5	Speed changing	18
5.2.6	Failure of the power supply	18
5.2.7	Failure of control circuits	19
5.3	Protection against mechanical hazards	19
5.3.1	Stability of supports	19
5.3.2	Risk of break up during operation	19
5.3.3	Tool holder and tool design	19
5.3.4	Braking systems	19
5.3.5	Ejection	19
5.3.6	Work-piece support and guides	19
5.3.7	Prevention of access to moving parts	20
5.3.8	Automation and mechanisation	20
5.3.9	Clamping devices	20
5.3.10	Multi-station machines	20
5.3.11	Safety appliances	20
5.4	Protection against non-mechanical hazards	20
5.4.1	Fire and explosion	20
5.4.2	Noise	34
5.4.3	Emission of chips, dust and gases	37
5.5	Electricity	42
5.6	Ergonomics and handling	42
5.6.1	Electrical controls	42
5.6.2	Mechanical controls	43
5.7	Lighting	43
5.8	Pneumatics	43
5.9	Hydraulics	43
5.10	Vibration	44

5.11	Laser	44
5.12	Static electricity	44
5.13	Errors of fitting	44
5.14	Isolation	44
5.15	Maintenance	45
6	Information for use	45
6.1	General	45
6.2	Warning	45
6.2.1	Warning devices	45
6.2.2	Warning signs	45
6.3	Marking	46
6.4	Instruction handbook	46
6.4.1	General	46
6.4.2	Performance	46
6.4.3	Explosion protection and safety systems	47
6.4.4	Information for use	47
6.4.5	Maintenance practice	48
6.4.6	Noise declaration	49
Annex A (informative) Table with corresponding terms in English, French and German		51
Annex B (informative) Relationship between airflow, vacuum, air velocity and power consumption		55
Annex C (informative) Verification of performance measurement		58
Annex D (normative) Noise reduction at the design stage		60
Annex E (informative) Air velocity and extraction hood design		62
Annex ZA (informative) "Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 98/37/EC"		64
Annex ZB (informative) "Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC"		65
Bibliography		66